Copyright © Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd.
2021. All rights reserved.

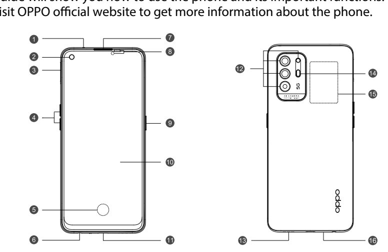
厂家代码-物料代码

Quick guide

5212020 V0.1

Greetings from OPPO Mobile

This guide will show you how to use the phone and its important functions. You may also visit OPPO official website to get more information about the phone.



1. Sub MIC
2. Front Camera
3. SIM card tray
4. Volume Key
5. Screen Fingerprint
6. Earphone Jack
7. Receiver
8. Proximity sensor and light sensor
9. Power Key & Screen Lock Key
10. Touch Screen
11. USB Jack
12. Rear Camera
13. Speaker
14. Flash
15. NFC
16. Main MIC

How to reboot the phone

Press and hold the Power Button and Volume Up Button at the same time until the OPPO boot animation is displayed to reboot the phone.

Regulatory

Steps to search Regulatory : Go to Settings—About phone—Regulatory

How to Transfer Old Mobile Content to a New Mobile

You can use OPPO Clone Phone to easily transfer photos, videos, music, contacts, messages, apps, etc from your old phone to the new one.
1. If your previous phone was a non-OPPO Android phone, search "OPPO Clone Phone" in the Google Play store and install the app. You can also scan the QR code below to install it. If your previous phone was an OPPO phone, you don't need to install this app. Then run Clone Phone on both phones and follow the on-screen instructions.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. If your previous phone was an iPhone, run "Clone Phone" on your new phone, and follow the onscreen instructions to migrate your data from your iCloud account.

Accessories and Software Information

You are provided with the following standard accessories:
1 Phone, 1 Charger, 1 Earphone, 1 USB data cable, 1 Safety Guide, 1 Quick Guide, 1 SIM Ejector Tool, 1 Protective Case.

The product software version is: ColorOS V11.1
For the most recent information about accessories and software, please see the DoC (Declaration of Conformity) at www.oppo.com/en/certification.

The N-Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

English

Specification

Product		CPH2211
Main screen parameter		16.34cm(6.43")
Dimension		160.1×73.4×7.8(mm)
Battery		4220mAh/16.33Wh(Min) 4310mAh/16.67Wh(Typ)
Camera		48Megapixels+8Megapixels +2Megapixels+2Megapixels Rear 16Megapixels Front
Operating temperature		0°C-35°C
SAR Values	CE SAR	0.992W/kg(Head) 1.299W/kg(Body)
	RCM SAR	0.992W/kg(Head) 1.299W/kg(Body)
	FCC SAR	1.198W/kg(Head) 0.567W/kg(Body) 0.981W/kg(Hotspot)

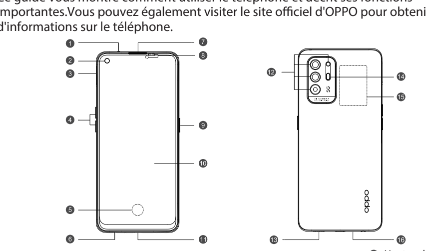
Note: The SAR values above are the highest values reported for this device,

Radio Waves Specifications

Radio	Frequency	Max. Output Power
GSM	850MHz	32.5±1dBm
	900MHz	32.8±1dBm
	1800MHz	29.5±1dBm
	1900MHz	29.5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23.3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23.5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23.5±1dBm
	Bands 3/4	23.2±1dBm
	Band 2	22.8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23.5±1dBm
	Bands 20/28	24.0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23.2±1dBm
	Bands 38/40/41	23.5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23.5±1dBm
	n28	23.8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1.2dBm
	n78	23.5±1.2dBm
Bluetooth	2.4-2.4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2.4G Wi-Fi	2.4-2.4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5.15-5.35GHz ; 5.47-5.725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5.725-5.85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13.56MHz	42dBμA/m @10m

OPPO Mobile vous souhaite la bienvenue

Ce guide vous montre comment utiliser le téléphone et décrit ses fonctions importantes.Vous pouvez également visiter le site officiel d'OPPO pour obtenir plus d'informations sur le téléphone.



1. Micro secondaire
2. Appareil photo frontal
3. Tiroir SIM
4. Touches volume
5. Empreinte digitale sous l'écran
6. Prise d'écouteur
7. Récepteur
8. Capteur de proximité et de lumière
9. Touche marche/arrêt
10. Écran tactile
11. Prise USB
12. Appareils photo arrière
13. Haut parleur
14. Flash
15. NFC
16. Micro principal

Comment redémarrer le téléphone

Maintenez les boutons de marche/arrêt et de volume haut enfoncés simultanément jusqu'à ce que l'animation de démarrage OPPO s'affiche pour redémarrer le téléphone.

Réglementaire

Étapes à suivre pour rechercher la réglementation : Accédez à Paramètres — À propos du téléphone — Réglementation

Comment transférer le contenu d'un ancien téléphone vers un nouveau

Vous pouvez utiliser OPPO "Clone Phone" afin de transférer facilement photos, vidéos, musique, contacts, messages, applications, etc. depuis votre ancien téléphone vers votre nouveau téléphone.
1. Si votre appareil précédent était un téléphone Android autre que OPPO, cherchez l'application « OPPO Clone Phone » dans Google Play et installez-la. Vous pouvez aussi lire le code QR ci-dessous pour l'installer. Si votre appareil précédent était un téléphone OPPO, vous n'avez pas besoin d'installer cette application. Ensuite, exécutez Clone Phone sur les deux appareils et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si votre appareil précédent était un iPhone, exécutez « Clone Phone » sur votre nouveau téléphone et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour migrer vos données depuis votre compte iCloud.

Informations sur les accessoires et le logiciel

Les accessoires standards suivants vous sont fournis:
1 Téléphone, 1 Chargeur, 1 Ecouteurs, 1 Outil d'éjection SIM, 1 Câble de données USB, 1 Guide de sécurité, 1 Guide rapide, 1 coque de protection.

Version logicielle: ColorOS V11,1
Pour obtenir les informations les plus récentes sur les accessoires et le logiciel, consultez la Déclaration de Conformité (DC) sur www.oppo.com/en/certification.

N-Mark est une marque de NFC Forum, Inc. déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.

Français

Paramètres de fonctionnement

Modèle		CPH2211
Taille de l'écran principal		16,34cm(6,43 pouces)
Dimensions		160,1×73,4×7,8(mm)
Batterie		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Appareil photo		48-mégapixels+8-mégapixels +2-mégapixels+2-mégapixels Arrière 16-mégapixels avant
Température de fonctionnement		0°C-35°C
Valeurs DAS	CE SAR	DAS tête (0,992W/kg) DAS tronc (1,299W/kg) DAS membres (2,788W/kg)
	FCC SAR	DAS tête (1,198 W/kg) DAS tronc (0,567W/kg) DAS Point chaud (0,981W/kg)

Remarque : Les valeurs DAS sont les valeurs les plus élevées signalées pour cet appareil,

Spécifications concernant les ondes radio

Radio	Fréquence	Puissance de sortie max,
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23,3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23,5±1dBm
	Bands 3/4	23,2±1dBm
	Band 2	22,8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bands 20/28	24,0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23,2±1dBm
	Bands 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Bienvenido a OPPO Mobile

Esta guía le mostrará el uso del teléfono además de sus funciones más importantes. También, puede visitar nuestra página web oficial de OPPO donde obtendrá mayor información sobre el mismo.

1. Micrófono secundario
2. Cámara frontal
3. Bandeja de la tarjeta SIM
4. Botones de volumen
5. Sensor de huella
6. Jack 3.5
7. Auricular
8. Sensor de proximidad y luz
9. Botón encendido /apagado
10. Pantalla táctil
11. USB-C
12. Cámara trasera
13. Altavoz
14. Flash
15. NFC
16. Micrófono principal

Cómo forzar el reinicio del teléfono

Mantenga presionados los botones de Encendido y Vol (+) hasta que aparezca la animación de inicio de OPPO para forzar el reinicio del teléfono.

Regulación

Pasos para buscar Regulación, diríjase a: Ajustes — Información del teléfono — Regulación

Cómo transferir contenido antiguo a su nuevo teléfono

Puede utilizar la función de OPPO "Clonar Teléfono" para transferir rápidamente sus fotos, vídeos, música, contactos y aplicaciones a su nuevo teléfono. Para ello, siga estos pasos:
1. Si su teléfono antiguo es un teléfono Android de otra marca, descargue la aplicación "OPPO Clone Phone" desde Play Store, o escanee el código QR a continuación para descargarlo e instalarlo.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si el teléfono antiguo es un teléfono OPPO, no necesita instalar la aplicación ya que está instalada por defecto, abra la aplicación y siga las instrucciones en pantalla para continuar.
3. Si su teléfono antiguo es un iPhone, abra directamente "OPPO Clone Phone" en su nuevoteléfono y siga las instrucciones en pantalla para iniciar sesión en su cuenta de iCloud y sincronizar los archivos. Recuerde que no todos los elementos pueden ser transferidos desde dispositivos no Android.

Información de los accesorios y el software

El paquete comercial incluye:
1 Teléfono, 1 Cargador, 1 Auriculares, 1 Cable USB-C, 1 Guía de seguridad, 1 Guía rápida, 1 Herramienta de extracción de tarjeta SIM, 1 Funda protectora.

Versión de software: ColorOS V11,1
Para obtener la información más reciente sobre accesorios y software, consulta la Declaración de conformidad (DoC) en www.oppo.com/en/certification.

N-Mark es una marca comercial o registrada de NFC Forum, Inc. en los Estados Unidos de América y otros países.

Español

Especificaciones técnicas

Producto		CPH2211
Tamaño de la pantalla		16,34cm(6,43 Pulgadas)
Dimensiones		160,1×73,4×7,8(mm)
Batería		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Cámara		Triple cámara trasera de 48 Mpx+8 Mpx + 2 Mpx + 2 Mpx, Cámara delantera de 16 Mpx
Temperatura de funcionamiento		0°C-35°C
Valores SAR	CE SAR	0,992W/kg (Cabeza) 1,299W/kg (Cuerpo)
	FCC SAR	1,198W/kg(Cabeza) 0,567W/kg(Cuerpo) 0,981W/kg(Hotspot)

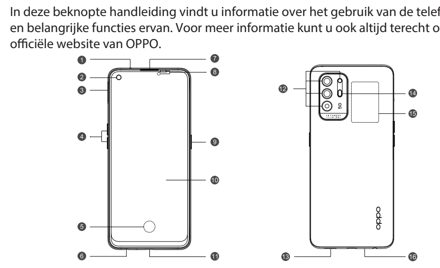
Nota: Los valores de SAR anteriores son los mayores registrados para este dispositivo,

Especificaciones de ondas de radio

Radio	Frecuencia	Potencia máx. de salida
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23,3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23,5±1dBm
	Bands 3/4	23,2±1dBm
	Band 2	22,8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bands 20/28	24,0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23,2±1dBm
	Bands 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Welkom bij OPPO mobile

In deze beknopte handleiding vindt u informatie over het gebruik van de telefoon en belangrijke functies ervan. Voor meer informatie kunt u ook altijd terecht op de officiële website van OPPO.



1. Secundaire microfoon
2. Voorcamera
3. Simkaarthouder
4. Volume-toets
5. Vingerafdrukscanner onder het scherm
6. Hoofdtelefoonaansluiting
7. Ontvanger
8. Nabijheids- en lichtsensor
9. Aan/uit toets
10. Aanraakscherm
11. USB-C
12. Achtercamera
13. Speaker
14. Flits
15. NFC
16. Hoofd microfoon

De telefoon opnieuw opstarten

Als u de telefoon opnieuw wilt opstarten, moet u de aan/uit-knop en de knop waarmee u het volume harder kunt zetten, gelijktijdig indrukken tot de OPPO-opstartanimatie op het display verschijnt.

Regelgeving

Stappen om te zoeken naar regelgeving: Ga naar Instellingen - info over telefoon - Regelgeving

Gegevens overzetten van een oud toestel naar een nieuwe OPPO smartphone

Met OPPO Telefoon klonen zet u gemakkelijk en snel data over van uw oude toestel naar uw nieuwe OPPO smartphone.
1. Als uw vorige telefoon een Android-telefoon van een andere fabrikant dan OPPO was, zoek dan naar 'OPPO Telefoon klonen' in de Google Play Store en installeer de app. U kunt ook de onderstaande QR-code scannen om de app te installeren. Als uw vorige telefoon wel een OPPO-telefoon was, hoeft u deze app niet te installeren. Voer vervolgens Telefoon klonen uit op beide telefoons en volg de instructies op het scherm.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Als uw vorige telefoon een iPhone was, voer 'Telefoon klonen' dan uit op uw nieuwe telefoon en volg de instructies op het scherm om uw gegevens uit uw iCloud-account te migreren.

Informatie over accessoires en software

U krijgt de volgende accessoires standaard meegeleverd:
1 telefoon, 1 oplader, 1 oortelefoon, 1 usb-datakabel, 1 veiligheidsgids, 1 beknopte handleiding, 1 sim-uitwerpgereedschap, 1 beschermende hoes.

Softwareversie: ColorOS V11,1
Raadpleeg de conformiteitsverklaring (DoC) op www.oppo.com/en/certification voor de meest recente informatie over accessoires en software.

Het N-merk is een handelsmerk of een gedeponeerd handelsmerk van NFC Forum, Inc. in de Verenigde Staten en andere landen.

Nederlands

Specificaties

Product		CPH2211
Schermafmetingen		6,43"(16,34cm)
Afmetingen		160,1×73,4×7,8(mm)
Accu		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Camera		48 Megapixel + 8 Megapixel + 2 Megapixel + 2 Megapixel Achtercamera 16 Megapixel Voorcamera
Gebruikstemperatuur		0°C-35°C
Specifieke absorptiesnelheid (SAR)	CE SAR	0,992W/kg(Hoofd) 1,299W/kg(Lichaam)
	FCC SAR	1,198W/kg(Hoofd) 0,567W/kg(Lichaam) 0,981W/kg(Hotspot)

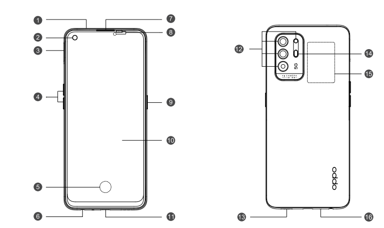
Opmerking: de SAR-waarden hierboven zijn de maximale waarden die voor dit apparaat zijn gerapporteerd,

Specificaties radiogolven

Radio	Frequentie	Max, uitgangsvermogen
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23,3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23,5±1dBm
	Bands 3/4	23,2±1dBm
	Band 2	22,8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bands 20/28	24,0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23,2±1dBm
	Bands 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Salutări de la OPPO Mobile!

Acest ghid furnizează indicații asupra utilizării telefonului și a funcțiilor sale principale. Pentru mai multe informații despre telefon, accesați site-ul oficial OPPO.



1. Microfon secundar
2. Cameră frontală
3. Tava pentru cartela SIM
4. Tastă volum
5. Ecran de amprentă
6. Jack pentru căști
7. Receptor
8. Senzor de proximitate și lumină
9. Tasta de pornire și deblocare
10. Ecran tactil
11. Jack USB
12. Cameră din spate
13. Difuzor
14. Bliț
15. NFC
16. Microfon principal

Cum să reporniți telefonul

Pentru a reporni telefonul, apăsați simultan pe butonul de pornire și pe butonul de mărire volum până când ecranul afișează animația de repornire OPPO.

Reglementare

Pașii pentru a căuta Reglementarea : Accesați Setări - Despre telefon - Regulamentar

Cum să transferați date de pe un telefon mobil vechi pe unul nou

Puteți utiliza aplicația Clonă telefon OPPO pentru a transfera cu ușurință fotografii, clipuri video, muzică, contacte, mesaje, aplicații etc. de pe vechiul telefon pe cel nou.
1. Dacă telefonul anterior a fost un telefon non-OPPO Android, căutați „OPPO Clone Phone (Clonare telefon OPPO)" în Magazinul Play și instalați aplicația. De asemenea, puteți scana codul QR de mai jos pentru a o instala. Dacă telefonul anterior a fost un telefon OPPO, nu trebuie să instalați aplicația. Rulați Clonare telefon pe ambele telefoane și urmați instrucțiunile de pe ecran.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Dacă telefonul anterior a fost un iPhone, rulați „Clonare telefon" pe noul telefon și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a migra datele din contul iCloud.

Informații accesorii și software

Ambalajul conține următoarele accesorii standard:
1 telefon, 1 încărcător, 1 set de căști, 1 cablu de date USB, 1 ghid de siguranță, 1 ghid rapid de utilizare, 1 dispozitiv extragere cartelă SIM, 1 husă de protecție.

Versiune software: ColorOS V11,1
Pentru cele mai recente informații despre accesorii și software, consultați Declarația de conformitate (DoC) la www.oppo.com/en/certification.

Logo-ul sub formă de N este marcă comercială sau marcă comercială înregistrată a NFC Forum, Inc. în SUA și în alte țări.

Specificații

Produs		CPH2211
Parametri ecran principal		16,34 cm (6,43 Inch,)
Dimensiuni		160,1×73,4×7,8(mm)
Baterie		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Cameră		48 Megapixeli + 8 Megapixeli + 2 Megapixeli + 2 Megapixeli Spate 16 Megapixeli față
Temperatură în timpul funcționării		0°C-35°C
Valori SAR	CE SAR	0,992W/kg(Cap) 1,299W/kg(Corp)
	FCC SAR	1,198W/kg(Cap) 0,567W/kg(Corp) 0,981W/kg(Hotspot)

Notă: Valorile SAR de mai sus sunt cele mai mari valori raportate pentru acest dispozitiv,

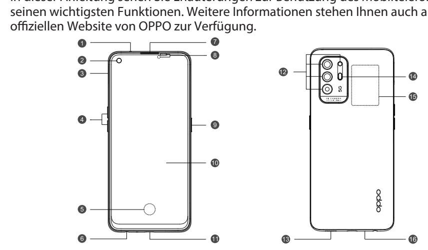
Specificații unde radio

Radio	Frecvență	Max, Putere de ieșire
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Benzi 1/4	23,3±1dBm
	Bandă 2	23±1dBm
	Benzi 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Benzi 1/66	23,5±1dBm
	Benzi 3/4	23,2±1dBm
	Bandă 2	22,8±1dBm
	Benzi 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Benzi 20/28	24,0±1dBm
	Bandă 7	23±1dBm
LTE TDD	Bandă 39	23,2±1dBm
	Benzi 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Română

Grüße von OPPO Mobile

In dieser Anleitung sehen Sie Erläuterungen zur Benutzung des Mobiltelefons und seinen wichtigsten Funktionen. Weitere Informationen stehen Ihnen auch auf der offiziellen Website von OPPO zur Verfügung.



1. Sub MIC Loch
2. Vorderseitenkamera
3. SIM-kartenhalter
4. Lautstärketaste
5. In-Display-Fingerabdrucksensor
6. Kopfhöreranschluss
7. Empfänger
8. Umgebungslichtsensor
9. Einschalttaste
10. Touch-screen
11. USB-Steckplatz
12. Rückfahrkamera
13. Lautsprecher
14. Blitzlicht
15. NFC
16. Main MIC Loch

So starten Sie das Telefon neu

Halten Sie die Einschalttaste und die Taste zur Erhöhung der Lautstärke gleichzeitig gedrückt, bis die OPPO-Start-Animation zum Neustarten des Telefons angezeigt wird.

Rechtliches

Die rechtlichen Informationen finden Sie unter: Einstellungen - Über das Telefon - Rechtliches

Wie kann ich die auf meinem alten Telefon gespeicherten Daten auf ein neues übertragen?

Mit der Applikation, die OPPO Clone Phone heißt, können Sie Fotos, Videos, Musik, Kontakte, Nachrichten, Apps usw. ganz einfach von Ihrem alten Telefon auf das neue übertragen.
1. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein nicht von OPPO bezogenes Android-Telefon handelt, suchen Sie im Google Play Store nach „OPPO Clone Phone" und installieren Sie die App. Sie können auch den untenstehenden QR-Code scannen, um die App zu installieren. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein Telefon von OPPO handelt, brauchen Sie diese App nicht zu installieren. Führen Sie dann Clone Phone auf beiden Telefonen aus und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein iPhone handelt, führen Sie „Clone Phone" auf Ihrem neuen Telefon aus und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre Daten von Ihrem iCloud-Konto zu migrieren.

Zubehör und Softwareinformationen:

Sie erhalten folgendes Standardzubehör:
1 Telefon, 1 Ladegerät, 1 Ohrhörer, 1 SIM-Auswerfer, 1 USB-Datenkabel, 1 Sicherheitsanleitung, 1 Kurzanleitung, 1 Schutzhülle.
Software-Version: ColorOS V11,1
Aktuelle Informationen über Zubehör und Software finden Sie in der Konformitätserklärung (DoC) unter www.oppo.com/en/certification.

Das N-Zeichen ist in den Vereinigten Staaten und in anderen Ländern eine Handelsmarke oder registrierte Handelsmarke der NFC Forum, Inc.

Spezifikationen

Produkt		CPH2211
Bildschirmparameter		16,34cm (6,43 Zoll)
Abmessungen		160,1×73,4×7,8(mm)
Batterie		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Kamera		48 Megapixel + 8 Megapixel + 2 Megapixel + 2 Megapixel Rückseite 16 Megapixel Vorderseite
Arbeitstemperatur		0°C-35°C
SAR-Werte	CE SAR	0,992W/kg(Kopf) 1,299W/kg(Körper)
	FCC SAR	1,198W/kg(Kopf) 0,567W/kg(Körper) 0,981W/kg(Hotspot)

Hinweis: Die oben genannten SAR-Werte sind die höchsten für dieses Gerät gemeldeten Werte,

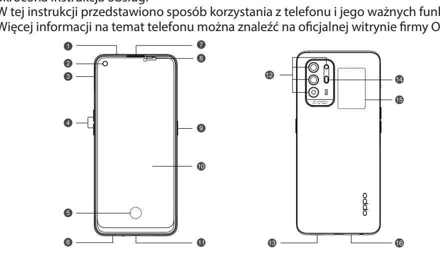
Funkwellenspezifikationen

Radio	Frequenz	Max, Ausgangsleistung
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23,3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23,5±1dBm
	Bands 3/4	23,2±1dBm
	Band 2	22,8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bands 20/28	24,0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23,2±1dBm
	Bands 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Deutsch

Pozdrowienia od firmy OPPO Mobile

Skrócona instrukcja obsługi
W tej instrukcji przedstawiono sposób korzystania z telefonu i jego ważnych funkcji. Więcej informacji na temat telefonu można znaleźć na oficjalnej witrynie firmy OPPO.



1. Mikrofon dodatkowy
2. Aparat przedni
3. Taca karty SIM
4. Klawisz głośności
5. Czytnik linii papilarnych w ekranie
6. Gniazdo słuchawkowe
7. Odbiornik
8. Czujnik zbliżeniowy i światła
9. Klawisz zasilania i klawisz blokady ekranu
10. Ekran dotykowy
11. Gniazdo USB
12. Tylny aparat
13. Głośnik
14. Lampa błyskowa
15. NFC
16. Główny mikrofon

Ponowne uruchomienie telefonu

Aby ponownie uruchomić telefon, jednocześnie naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania oraz przycisk zwiększania głośności do czasu wyświetlenia animacji rozruchowej OPPO.

Regulacje

Kroki wyszukiwania informacji prawnych : Przejdź do opcji Ustawienia — Informacje o telefonie — Regulacje

Przenoszenie danych ze starego telefonu

Za pomocą oferowanej przez OPPO aplikacji OPPO Clone Phone można przenieść zdjęcia, filmy wideo, muzykę, kontakty, wiadomości, aplikacje itp. ze starego telefonu do nowego.
1. Jeśli poprzednim telefonem był telefon z systemem Android innego producenta niż OPPO, wyszukaj w sklepie Google Play aplikację „OPPO Clone Phone" i ją zainstaluj. Możesz także zeskanować poniższy kod QR, aby zainstalować aplikację. Jeśli poprzednim telefonem był telefon OPPO, nie trzeba instalować aplikacji. Uruchom Clone Phone w obu telefonach i wykonuj instrukcje na ekranie.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Jeśli poprzednim telefonem był iPhone, uruchom aplikację „Clone Phone" w nowym telefonie i postępuj według instrukcji na ekranie, by przenieść dane z konta iCloud.

Informacje o akcesoriach i oprogramowaniu

Dostarczone są następujące standardowe akcesoria:
1 telefon, 1 ładowarka, 1 zestaw słuchawkowy, 1 kabel USB, 1 instrukcja bezpieczeństwa, 1 skrócona instrukcja, 1 narzędzie do wyciągania karty SIM, 1 futerał ochronny.

Wersja oprogramowania: ColorOS V11,1
Najnowsze informacje na temat akcesoriów i oprogramowania można znaleźć w deklaracji zgodności (DoC) na stronie www.oppo.com/en/certification.

N-Mark jest znakiem towarowym lub zastrzeżonym znakiem towarowym NFC Forum, Inc. w Stanach Zjednoczonych i w innych krajach.

Specyfikacja

produkt		CPH2211
parametry ekranu głównego		16,34cm(6,43")
wymiary		160,1×73,4×7,8(mm)
bateria		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
aparat		48 megapikseli + 8 megapikseli + 2 megapiksele + 2 megapiksele z tyłu 16 megapikseli z przodu
temperatura pracy		0°C-35°C
wartości SAR	CE SAR	0,992W/kg (Głowa) 1,299W/kg (Ciało)
	FCC SAR	1,198W/kg (Głowa) 0,567W/kg (Ciało) 0,981W/kg(Hotspot)

Uwaga: powyższe wartości SAR są maksymalnymi odnotowanymi w testach tego urządzenia,

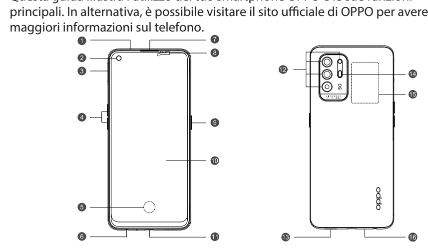
Specyfikacje dotyczące fal radiowych

Radio	Częstotliwość	Maks, moc wyjściowa
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/4	23,3±1dBm
	Band 2	23±1dBm
	Bands 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/66	23,5±1dBm
	Bands 3/4	23,2±1dBm
	Band 2	22,8±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bands 20/28	24,0±1dBm
	Band 7	23±1dBm
LTE TDD	Band 39	23,2±1dBm
	Bands 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Polski

OPPO Mobile ti dà il benvenuto

Questa guida illustra l'utilizzo del tuo smartphone OPPO e le sue funzioni principali. In alternativa, è possibile visitare il sito ufficiale di OPPO per avere maggiori informazioni sul telefono.



1. Foro sub MIC
2. Fotocamera frontale
3. Vassoio della carta SIM
4. Tasti volume
5. Impronta digitale sotto schermo
6. Presa cuffie
7. Ricevitore
8. Sensore di prossimità e luminosità
9. Tasto di accensione
10. Touch screen
11. Presa USB
12. Fotocamera posteriore
13. Altoparlante
14. Flash
15. NFC
16. MIC principale

Come riavviare il telefono

Tenere premuti contemporaneamente i pulsanti di accensione e del volume fino a quando non si visualizza l'animazione OPPO per il riavvio del telefono.

Informazioni Legali

Passaggi per la ricerca delle normative : vai su Impostazioni — info telefono — Regolamentazione

Come trasferire dati da un vecchio smartphone ad uno smartphone OPPO

La funzione Clona Telefono di OPPO può essere usata per trasferire facilmente foto, video, musica, contatti, app, ecc. dal vecchio al nuovo telefono.
1. Se il tuo telefono precedente era un telefono Android non OPPO, cerca "Clona telefono OPPO" in Google Play Store e installa l'app. Puoi inoltre eseguire la scansione del codice QR di seguito per installarlo. Se il tuo telefono precedente era un telefono OPPO, non è necessario installare questa app. Quindi esegui Clona telefono su entrambi i telefoni e segui le istruzioni visualizzate.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Se il tuo telefono precedente era un iPhone, esegui "Clona telefono" sul tuo nuovo telefono e segui le istruzioni su schermo per migrare i tuoi dati dal tuo account iCloud.

Informazioni su accessori e software

Vengono forniti i seguenti accessori standard:
1 telefono, 1 caricabatterie, 1 paio di auricolari, 1 cavo USB, 1 strumento di esplulsione SIM, 1 guida di sicurezza, 1 guida rapida, 1 custodia protettiva.

Versione software: ColorOS V11,1
Per le informazioni più recenti su accessori e software, consulta la Dichiarazione di conformità (DoC) all'indirizzo www.oppo.com/en/certification.

N-Mark è un marchio o marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altri paesi.

Parametri prestazioni

Modello		CPH2211
Parametri Schermo		16,34cm(6,43 pollici)
Dimensioni		160,1×73,4×7,8(mm)
Batteria		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Camera		48 megapixel + 8 megapixel + 2 megapixel + 2 megapixel di fotocamera posteriore 16 megapixel di fotocamera anteriore
Temperatura di utilizzo		0°C-35°C
Valori SAR	CE SAR	0,992W/kg(Testa) 1,299W/kg(Corpo)
	FCC SAR	1,198W/kg(Testa) 0,567W/kg(Corpo) 0,981W/kg(Modalità Hotspot)

Nota: i valori SAR riportati sono i valori più alti per il dispositivo,

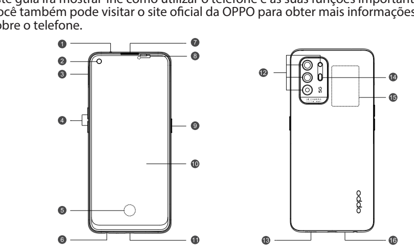
Specifiche onde radio

Radio	Frequenza	Potenza uscita max
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bande 1/4	23,3±1dBm
	Banda 2	23±1dBm
	Bande 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bande 1/66	23,5±1dBm
	Bande 3/4	23,2±1dBm
	Banda 2	22,8±1dBm
	Bande 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bande 20/28	24,0±1dBm
	Banda 7	23±1dBm
LTE TDD	Banda 39	23,2±1dBm
	Bande 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Italiano

Bem-vindo à OPPO Mobile

Este guia irá mostrar-lhe como utilizar o telefone e as suas funções importantes. Você também pode visitar o site oficial da OPPO para obter mais informações sobre o telefone.



1. Microfone secundário
2. Câmera Frontal
3. Porta SIM
4. Botão de volume
5. Sensor de impressão digital
6. Entrada auricular
7. Receptor
8. Sensor de proximidade e luz
9. Botão ligar/desligar
10. Ecrã táctil
11. Entrada de USB
12. Câmera traseira
13. Altifante
14. Flash
15. NFC
16. Microfone principal

Como Reiniciar o telefone

Pressione e mantenha apertado o botão ligar/desligar e o botão Volume (+) ao mesmo tempo até que a animação de inicialização OPPO seja exibida para reiniciar o telefone.

Regulamento

Para encontrar o Regulamento vá a: Definições - Informações do Telefone - Regulamento

Como Transferir Conteúdo do Antigo Telemóvel para um Novo

Você pode usar a função OPPO "Clone Phone" para transferir rapidamente os seus fotos, vídeos, músicas, contatos e aplicações para o seu novo telefone. Para fazer isso, execute as seguintes etapas:
1.Se o seu telefone antigo é um telefone Android de marca diferente, faça o download da aplicação "OPPO Clone Phone" na Play Store, ou digitalize o código QR abaixo para o descarregar e instalar.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Se o telefone antigo for um telefone OPPO, não é necessário instalar a aplicação, uma vez que já está instalada por defeito, abra a aplicação e siga as instruções no ecrã para continuar.
3. Se o seu telefone antigo é um iPhone, abra "OPPO Clone Phone" directamente no seu novo telefone e siga as instruções no ecrã para iniciar sessão na sua conta iCloud e sincronizar ficheiros. Note que nem todos os artigos podem ser transferidos a partir de dispositivos não androids.

Informações sobre acessórios e software

O pacote comercial inclui:
1 Telefone, 1 Carregador, 1 Auricular, 1 Cabo de dados USB, 1 Guia de segurança, 1 Guia rápido, 1 Ferramenta ejectora SIM, 1 Mala protectora.

Versão do software: ColorOS V11,1
Para obter as últimas informações sobre acessórios e software, consulte a Declaração de Conformidade (DoC) em www.oppo.com/en/certification.

N-Mark é uma marca comercial ou marca registada da NFC Forum, Inc. nos Estados Unidos da América e em outros países.

Especificações

Produto		CPH2211
Parâmetro do ecrã principal		16,34cm(6,43")
Dimensão		160,1×73,4×7,8(mm)
Bateria		4220mAh/16,33Wh(Min) 4310mAh/16,67Wh(Typ)
Câmara		48 Megapixels + 8 Megapixels + 2 Megapixels + 2 Megapixels Traseiro 16 Megapixels Frente
Temperatura de funcionamento		0°C-35°C
Valores SAR	CE SAR	0,992W/kg (Cabeça) 1,299W/kg (Corpo)
	FCC SAR	1,198W/kg (Cabeça) 0,567W/kg (Corpo) 0,981W/kg (Ponto de acesso)

Nota: Os valores SAR acima são os valores mais altos reportados para este dispositivo,

Especificações das Ondas de Rádio

Rádio	freqüência	Potência de saída
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	32,8±1dBm
	1800MHz	29,5±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bandas 1/4	23,3±1dBm
	Banda 2	23±1dBm
	Bandas 5/6/8/19	23,5±1dBm
LTE FDD	Bandas 1/66	23,5±1dBm
	Bandas 3/4	23,2±1dBm
	Banda 2	22,8±1dBm
	Bandas 5/8/12/17/18/19/26	23,5±1dBm
	Bandas 20/28	24,0±1dBm
	Banda 7	23±1dBm
LTE TDD	Banda 39	23,2±1dBm
	Bandas 38/40/41	23,5±1dBm
5G NR	n1/n3/n7/n66	23±1dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n28	23,8±1dBm
	n38/n40/n41	23±1dBm
	n77	23±1,2dBm
	n78	23,5±1,2dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	9±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	15±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	14±2dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	11±2dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBμA/m @10m

Português

折页+对折
尺寸 140*70mm
材质 80g哑粉
张琨 2021-03-02
18675333290